

HARMONIA CAELESTIS

A pünkösdi tropár dallama Szentendrén

*Andante con moto*



Бла - го - сло - вен је - си Хри - сте Бо - - же наш,



и - же пре - му - дри лов - - ци јав - љеј,



низ - по - слав им Ду - ха свја - та - - го,



и тје - ми у - лов - љеј, все - - ље - ну - ју,



че - ло - вје - ко - љуб - - че сла - ва те - - бје.

A pünkösdi tropár (tropáron) (8. hang) a Barački-féle énekeskönyvből (felső sorok) és szentendrei szokás szerint. Radivoj Kicsin szentendrei szerb orthodox kántor énekét (2012. október 20.) lejegyezte: *Déri Balázs*.

Magyarul: „Áldott vagy te, Krisztus Istenünk, aki a halászokat bölcsekké tette, leküldvén reájuk a Szent Lelket; és általuk megragadtad a földkerekséget. Embereket szerető, dicsőség Neked!” (Ford. Berki Feriz)



*A pünkösdvásárnapi liturgiához (ekkor kivételesen) csatlakozó vecsernyén a hívek térdelve kis szénakoszorúkat fonnak a templomban, amelyeket hazavisznek és az ikonokhoz helyeznek egy évre.*

*Fent: kislány koszorút fon pünkösdkor a pesti szerb templomban (2009).  
A következő képmelléletek Pomázon (2012) és Lóréven (2004) készültek.  
Jaksity Iván fotói.*